

*Commission bancaire et financière*

Liste des banques, p. 5532.

*Ministère de la Justice*

Ordre judiciaire, p. 5532. — Examens d'aptitude linguistique pour candidats aux fonctions d'huissier de justice. Session ordinaire de mai 1991, p. 5532. — Examens de connaissance de la langue française ou de la langue néerlandaise pour candidats à certaines fonctions de greffier, commis-greffier, rédacteur et employé de greffe. Session ordinaire de mai 1991, p. 5533.

*Ministère des Finances*

Administration de la trésorerie. Emprunt à lots 1941. Tirage n° 131 du 4 mars 1991, p. 5534.

*Commissie voor het Bank- en Financiewezen*

Lijst der banken, bl. 5532.

*Ministerie van Justitie*

Rechterlijke Orde, bl. 5532. — Examens over taalkennis voor gegadigden voor het ambt van gerechtsdeurwaarder. Gewone zitting van mei 1991, bl. 5532. — Examens over de kennis van de Franse of van de Nederlandse taal voor kandidaten voor sommige ambten van griffier, klerk-griffier, opsteller en beambte in een griffie. Gewone zitting van mei 1991, bl. 5533.

*Ministerie van Financiën*

Administratie der thesaurie. Lotenlening 1941. Loting nr. 131 van 4 maart 1991, bl. 5534.

## LOIS, DÉCRETS ET RÈGLEMENTS — WETTEN, DECRETEN EN VERORDENINGEN

## MINISTÈRE DE LA JUSTICE

F. 91 — 682

11 FEVRIER 1991. — Loi insérant un article 88bis dans le Code d'instruction criminelle (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

**Article unique.** A. Dans le Code d'instruction criminelle, au livre I<sup>er</sup>, chapitre VI, section II, distinction II, l'intitulé du § 4 est modifié comme suit :

« § 4. Des preuves par écrit, des pièces de conviction et du repérage des communications téléphoniques. »

B. Au même § 4, il est inséré un article 88bis, rédigé comme suit :

« Article 88bis. Lorsque le juge d'instruction estime qu'il existe des circonstances qui rendent le repérage de communications téléphoniques nécessaire à la manifestation de la vérité, il peut faire procéder, en requérant au besoin le concours technique de la Régie des Télégraphes et Téléphones :

1° au repérage des numéros de postes téléphoniques à partir desquels des communications sont adressées ou ont été adressées à un poste téléphonique déterminé;

2° au repérage des numéros de postes téléphoniques, qui sont formés ou ont été formés au départ d'un poste téléphonique déterminé.

(1) Session ordinaire 1984-1985.

Chambre des représentants.

*Documents parlementaires.* — Projet de loi, n° 1234-1 du 5 juin 1985. — Rapport, n° 1234-2 du 28 juin 1985 de M. Henrion. — Amendements, n° 1234-3.

*Annales parlementaires.* — Discussion. Séance du 3 juillet 1985. Adoption. Séance du 4 juillet 1985.

*Sessions ordinaires 1984-1985 et 1990-1991.*

Sénat.

*Documents parlementaires.* — Projet de loi, n° 926-1 du 4 juillet 1985, transmis par la Chambre des représentants.

*Session ordinaire 1990-1991.*

Projet de loi, n° 1118-1. — Rapport, n° 1118-2 du 20 novembre 1990 de M. Collignon.

*Annales parlementaires.* — Discussion. Séance du 5 décembre 1990. Adoption. Séance du 6 décembre 1990.

## MINISTERIE VAN JUSTITIE

N. 91 — 682

11 FEBRUARI 1991. — Wet tot invoeging van een artikel 88bis in het Wetboek van Strafvordering (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

**Enig artikel.** A. In boek I, hoofdstuk VI, afdeling II, onderafdeling II, van het Wetboek van Strafvordering wordt het opschrift van § 4 gewijzigd als volgt :

« § 4. Schriftelijke bewijzen, overtuigingsstukken en opsporen van telefonische mededelingen. »

B. In dezelfde § 4, wordt een artikel 88bis ingevoegd, luidende

« Artikel 88bis. Wanneer de onderzoeksrechter van oordeel is dat er omstandigheden zijn die het doen opsporen van telefonische mededelingen noodzakelijk maken, kan hij, zo nodig door daartoe de technische medewerking van de Regie van Telegrafie en Telefonie te vorderen :

1° de nummers doen opsporen van telefoontoestellen van waaruit mededelingen worden of werden gedaan naar een bepaald telefoontoestel;

2° de nummers doen opsporen van telefoontoestellen die vanuit een bepaald telefoontoestel worden of werden opgeroepen.

(1) Gewone zitting 1984-1985.

Kamer van volksvertegenwoordigers.

*Parlementaire bescheiden.* — Wetsontwerp, nr. 1234-1 van 5 juni 1985. — Verslag, nr. 1234-2 van 28 juni 1985 door de heer Henrion. — Amendementen, nr. 1234-3.

*Parlementaire Handelingen.* — Bespreking. Vergadering van 3 juli 1985. Aanneming. Vergadering van 4 juli 1985.

*Gewone zittingen 1984-1985 en 1990-1991.*

Senaat.

*Parlementaire bescheiden.* — Wetsontwerp, nr. 926-1 van 4 juli 1985, overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers.

*Gewone zitting 1990-1991.*

Wetsontwerp, nr. 1118-1. — Verslag, nr. 1118-2 van 20 november 1990 door de heer Collignon.

*Parlementaire Handelingen.* — Bespreking. Vergadering van 5 december 1990. Aanneming. Vergadering van 6 december 1990.

Dans les cas visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>, pour chaque poste téléphonique dont le numéro est repéré, il est indiqué le jour, l'heure et la durée de la communication.

Le juge d'instruction indique les circonstances de fait de la cause qui justifient la mesure, dans une ordonnance motivée qu'il communique au procureur du Roi.

Il précise la durée durant laquelle elle pourra s'appliquer, et qui ne pourra excéder deux mois à dater de l'ordonnance, sans préjudice de renouvellement.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 11 février 1991.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,  
**M. WATHELET**

Scellé du sceau de l'Etat :  
**M. WATHELET**

In de gevallen bedoeld in het eerste lid, wordt voor ieder telefoon-toestel waarvan het nummer wordt opgespoord, de dag, het uur en de duur van de mededeling vastgesteld.

De onderzoeksrechter vermeldt de feitelijke omstandigheden van de zaak die de maatregel wettigen in een met redenen omkleed bevelschrift dat hij mededeelt aan de procureur des Konings.

Hij vermeldt ook de duur van toepassing van de maatregel, die niet langer kan gelden dan twee maanden te rekenen van het bevelschrift, onverminderd een hernieuwing.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 11 februari 1991.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,  
**M. WATHELET**

Met 's Land zegel gezegeld :  
**M. WATHELET**

F. 91 — 683

**21 FEVRIER 1991. — Arrêté royal octroyant à l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre une autorisation de recrutement au-delà de l'enveloppe de recrutement 1990**

**BAUDOUIN**, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal du 16 décembre 1981 fixant le cadre du personnel de l'Institut national des invalides de la guerre, anciens combattants et victimes de guerre, modifié par l'arrêté royal du 22 mars 1984;

Vu l'arrêté royal n° 56 du 16 juillet 1982 relatif au recrutement dans certains services publics, modifié par la loi-programme du 30 décembre 1988, notamment l'article 1<sup>er</sup>;

Considérant que, suite à la mise à la retraite de certains agents, l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre ne sera plus à même d'assurer la mission d'inspection et de contrôle qui lui est dévolue par le législateur;

Considérant dès lors qu'il convient d'accorder sans délai une autorisation de recrutement à l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre pour lui permettre de disposer d'agents pouvant assurer l'examen et la résolution des multiples problèmes quotidiens qui requièrent une qualification technique;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 24 décembre 1990;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 24 décembre 1990;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice et de Notre Secrétaire d'Etat aux Victimes de la guerre, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'Institut national des invalides de la guerre, anciens combattants et victimes de guerre est autorisé à recruter pour ses services centraux :

Pharmacien ou pharmacien ppl. ou pharmacien  
en chef-directeur (1)  
Médecin ou médecin pp. ou médecin en chef-  
directeur (1)  
Réviseur-comptable

(1) Application du principe de la carrière plane.

N. 91 — 683

**21 FEBRUARI 1991. — Koninklijk besluit houdende toekenning van een wervingsmachtiging boven de wervingsenvelop 1990 voor het Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers**

**BOUDEWIJN**, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op het koninklijk besluit van 16 december 1981 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Nationaal Instituut voor oorlogsslachtoffers, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 maart 1984;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 56 van 16 juli 1982 betreffende de werving in sommige overheidsdiensten, gewijzigd bij de programmwet van 30 december 1988, inzonderheid op artikel 1;

Overwegende dat het Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers ingevolge de opruststelling van sommige beambten, niet meer in staat zal zijn om de inspectie- en controleopdracht die hem werd toevertrouwd door de wetgever te verzekeren;

Overwegende dat onverwijld een wervingsmachtiging dient te worden toegekend aan het Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers om beambten in dienst te nemen, die het onderzoek en de afwerking, die een technische bevoegdheid vereisen, kunnen verzekeren;

Gezien het akkoord van Onze Minister van Begroting van 24 december 1990;

Gezien het akkoord van Onze Minister van Openbaar Ambt van 24 december 1990;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie en van Onze Staatssecretaris voor de Oorlogsslachtoffer, en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers mag ten behoeve van zijn centrale diensten aanwerven :

1 Apotheker of e.a. aptheker of hoofdapotheker-  
directeur (1)  
1 Geneesheer of e.a. geneesheer of hoofd-  
geneesheer-directeur (1)  
1 Revisor-boekhouding

(1) Toekenning van het beginsel van de vlakke loopbaan.